

DECLASSIFIED

Authority NND 9169000

ACTION

DEPARTMENT OF STATE

AIRGRAMAID(US)15-4 Dom Rep
AID(US)15-8 Dom Rep
FOR RM USE ONLY

RM/R REP AF

ARA EUR FE

NEA CU INR

E P IO

L FBO AID

AGR COM FRB

INT LAB TAR

TR XMB AIR

ARMY CIA NAVY

OSD USIA NSA

A-646

UNCLASSIFIED

JUN 14 1968

HANDLING INDICATOR

LEGAL ADVISER

RECEIVED

JUN 11 1968

JUN 10 8 26 AM 1968

DEPARTMENT OF STATE

ANALYSIS BRANCH

DATE: June 12, 1968

TO : Department of State

ATTN : Assistant Legal Advisor for Treaty Affairs

FROM : AmEmbassy, SANTO DOMINGO

SUBJECT : Amendment to PL 480 Agreement of April 1, 1968

REF : 11 FAM 334 and Santo Domingo 2796

1. Forwarded as enclosures are signed copies of an amendment (signed June 11 in Santo Domingo) to the PL 480 (Title I) agreement of April 1, 1968. Enclosure one (1) is the English version of the amendment while enclosure two (2) is the Spanish version.

2. The signatures on both copies are:

a. For the USG: John Hugh Crimmins (Ambassador of the U.S.A. in the Dominican Republic.)

b. For the GODR: J. Balaguer (President, Dominican Republic.)

3. Signed copies (one in English and one in Spanish) of the amendment were left with Pres. Balaguer. Certified copies of the signed amendment are on file at post in the Office of the Agricultural Attaché and the Office of the Regional Legal Advisor, USAID.

CRIMMINS

2 Enclosures:

1. English version of amendment
2. Spanish version of amendment

FORM 4-62 DS-323

UNCLASSIFIED

FOR DEPT. USE ONLY

☒ In ☐ Out

Drafted by:

RMMcConnell:awg

Contents and Classification Approved by:

AMB:JHCrimmins

Clearances:

DCM - Mr. Devine

AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA
AND THE GOVERNMENT OF THE DOMINICAN REPUBLIC FOR SALES OF AGRI-
CULTURAL COMMODITIES

The Government of the United States of America and the
Government of the Dominican Republic have agreed to the sales
of agricultural commodities specified below. This agreement shall
consist of the Preamble, Parts I and III and the Dollar Credit
Annex of the Agreement signed April 1, 1968, together with the
following Part II:

PART II - PARTICULAR PROVISIONS

ITEM I. Commodity Table:

<u>Commodity</u>	<u>Supply Period</u> (United States Fiscal Year)	<u>Approximate Maximum</u> <u>Quantity</u>	<u>Maximum Export</u> <u>Market Value</u> (in thousands)
Corn	1968	5,000 metric tons	\$ 284
Ocean Transportation (estimated)			<u>121</u>
		TOTAL	\$ 405

ITEM II. Payment Terms:

Dollar Credit

1. Initial Payment - 5 percent
2. Number of Installment Payments - 19
3. Amount of Each Installment Payment - approximately equal annual amounts
4. Due date of first installment payment - 2 years from date of last delivery in each calendar year
5. Initial interest rate - 2 percent
6. Continuing interest rate - 2-1/2 percent

ITEM III. Usual Marketing Requirements: None

ITEM IV. Export Limitation:

- A. With respect to each commodity financed under this agreement the export limitation period for the same or like commodities shall be Fiscal Year 1968 and any subsequent Fiscal Year during which said commodity is being imported or utilized.
- B. For purposes of Part I, Article III A 3, of the Agreement, the commodities considered to be the same as, or like, the commodities imported under this agreement are: corn-feedgrains including corn and grain sorghums.
- C. Permission Export Table:

<u>Commodity</u>	<u>Quantity</u>	<u>Permissible Export Period</u>
Feedgrains	3.000 m.t.	FY 1968 or such period as commodity financed under this agreement being imported or utilized

ITEM V. Agricultural Improvement Program: The agreement signed April 1, 1968, contains a description of the agricultural improvement programs which are being initiated or planned by the Government of the Dominican Republic. The Government of the Dominican Republic continues to accord high priority to the execution of these programs.

ITEM VI. Economic Development Purposes for Which Proceeds Accruing to Importing Country are to be Used.

Proceeds accruing to the importing country from the sale of commodities financed under this agreement shall be used for:

1. The agricultural improvement programs referred to in Item V. above;
2. Such other economic development purposes as may be agreed upon by the two Governments.

-3

IN WITNESS WHEREOF, the respective representatives, duly authorized for the purpose, have signed the present agreement.

DONE at Santo Domingo, in duplicate, this 11th
day of June 1968.

FOR THE GOVERNMENT OF THE
UNITED STATES OF AMERICA:

John Hugh Crimmins

FOR THE GOVERNMENT OF THE
DOMINICAN REPUBLIC:

[Signature]

ACUERDO ENTRE EL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA Y EL
 GOBIERNO DE LA REPUBLICA DOMINICANA PARA LA VENTA DE PRODUCTOS
 AGRICOLAS

El Gobierno de los Estados Unidos de América y el Gobierno de la República Dominicana han acordado la venta de los productos agrícolas especificados más abajo. Este Acuerdo consistirá en el Preámbulo, las Partes I y III y el Anexo Relativo al Crédito en Dólares del Acuerdo firmado el 1ro de abril de 1968, conjuntamente con la Parte II siguiente:

PARTE II - DISPOSICIONES ESPECIALES

PUNTO I. Tabla de Productos:

<u>Producto</u>	<u>Período de Entrega</u> (Año Fiscal de los EE.UU.)	<u>Cantidad Máxima Aproximada</u>	<u>Valor Máximo en el Mercado de Exportación</u> (en miles)
Maíz	1968	5,000 tons. métricas	\$ 284
Flete marítimo (calculado)			<u>121</u>
		TOTAL	\$ 405

PUNTO II. Condiciones de Pago:

Crédito en Dólares

1. Pago Inicial - 5 por ciento
2. Número de pagos a plazos - 19
3. Cantidad de cada pago a plazos - aproximadamente igual a las cantidades anuales
4. Fecha de vencimiento del primer pago a plazos - 2 años a partir de la fecha del último envío en cada año calendario.
5. Tasa inicial de interés - 2 por ciento
6. Tasa continua de interés - 2-1/2 por ciento

PUNTO III. Requisitos Corrientes del Mercado: Ninguno.

PUNTO IV. Limitación de Exportaciones:

- A. El período de limitación de exportaciones con respecto a cada uno de los productos financiados bajo este acuerdo o los que se consideren iguales será el del año Fiscal de 1968 y cualquier año fiscal subsiguiente durante el cual dichos productos estén siendo importados o utilizados.
- B. Para los fines del inciso A 3 del Artículo III, Parte I del acuerdo, los productos que se consideren iguales o parecidos a los productos importados bajo este acuerdo son: maíz - alimentos en grano para animales incluyendo maíz y el grano de sorgo.
- C. Tabla de Exportación Permitida:

<u>Producto</u>	<u>Cantidad</u>	<u>Período Permisible de Exportación</u>
Alimento en grano para animales	3,000 t.m.	Año Fiscal 1968 o el período durante el cual el producto financiado bajo este acuerdo esté siendo importado o utilizado.

PUNTO V. Programa de Mejoramiento Agrícola: El acuerdo firmado el 1ro de abril de 1968, contiene una descripción de los programas de mejoramiento agrícola que se están iniciando o planeando por parte del Gobierno de la República Dominicana. El Gobierno de la República Dominicana continúa otorgándole alta prioridad a la ejecución de estos programas.

PUNTO VI. Fines en Materia de Desarrollo Económico a los que el País Importador ha de Dedicar los Créditos Acumulados.

El país importador utilizará los créditos acumulados de las ventas de mercancías financiadas bajo este acuerdo para:

1. Los programas de mejoramiento agrícola a que se refiere el Punto V, arriba;
2. Tales otros propósitos de desarrollo económico como puedan acordarse entre los dos Gobiernos.

-3

EN FE DE LO CUAL, los respectivos representantes, debidamente autorizados al efecto, han firmado el presente Acuerdo.

HECHO en Santo Domingo, en duplicado, el día once
de junio de 1968.

POR EL GOBIERNO DE LOS
ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:

John Hugh Crumrine

POR EL GOBIERNO DE LA
REPUBLICA DOMINICANA:

S. B. J.